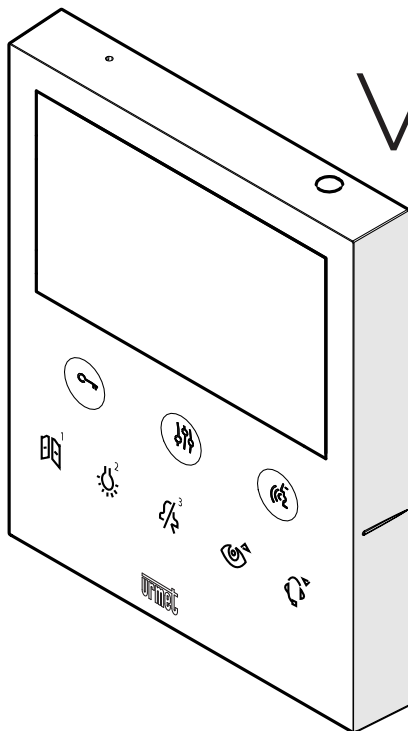


VIDEOSPRECHANLAGE 2VOICE VIVAVOCE

Sch./Ref.1760/6



VOG 5



BENUTZERHANDBUCH

DEUTSCH

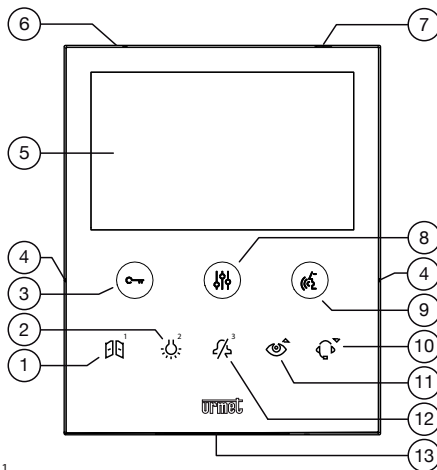
1. BESCHREIBUNG

Die Videosprechanlage VOG⁵ BN 1760/6 ist für den Einsatz des 2Voice-Systems in Video-Türsprechanlagen bestimmt.




Die Hauptmerkmale sind Folgende:

- 5 Zoll TFT-LCD-Farbbildschirm (Weitwinkel);
- Soft-Touch-Tasten;
- Aktivierungsmöglichkeit der Funktionen der Videosprechanlage über Gestensteuerungen am IR-Sensor (standardmäßig deaktiviert);
- Möglichkeit der Videoeinstellung (Kontrast, Helligkeit und Farbe) über OSD-Menü;
- Möglichkeit der individuellen Einstellung des Läutwerks durch Auswahl unter 5 verschiedenen Typen;
- Möglichkeit der Lautstärkeregelung des Läutwerks: Minimum, Mittel, Maximum;
- Funktion „Bildschirmreinigung“;
- Freihand-Kommunikationsmodus oder durch Tastenbetätigung (Modus „Push to talk“):
 - Freihand: Durch Betätigen der Gesprächstaste wird die Unterhaltung aktiviert und durch erneutes Betätigen deaktiviert;
 - Push to talk: wird die Gesprächstaste gedrückt gehalten, kann mit der Innenstelle gesprochen werden, während bei losgelassener Taste die Hörfunktion aktiv ist.








2. GERÄTEBESCHREIBUNG UND MERKMALE






1. Multifunktions-Taste ¹ : Toröffnung / Intercom-Anruf 1
2. Multifunktions-Taste ² : Spezialfunktion 8 / Intercom-Anruf 2
3. Türöffner-Taste (mit grüner / roter LED als Hintergrundbeleuchtung)
4. Erhobene Kennzeichnungen blinden Personen
5. 5"-Display
6. Mikrofon
7. IR-Sensor für Gestensteuerung
8. Taste für den Zugriff auf die Programmierung und das OSD-Menü (mit orangefarbener LED als Hintergrundbeleuchtung)
9. Taste zum Aktivieren/Deaktivieren des Gesprächs (mit grüner LED als Hintergrundbeleuchtung)
10. Multifunktions-Taste ¹⁰ : Funktion „Bildschirmreinigung“ / Anruf an die Zentrale
11. Multifunktions-Taste ¹¹ : Selbsteinschaltung / Videobildübertragung / Funktion „Bildschirmreinigung“
12. Multifunktions-Taste ¹² : Funktion „MUTE“ (mit roter LED als Hintergrundbeleuchtung) / Intercom-Anruf 3
13. Lautsprecher

 Die Videosprechanlage VOG⁵ ist mit integrierter Einrichtung für Hörgeschädigte ausgestattet, die nur bei Videorufen zugeschaltet wird. Außerdem ist die Videosprechanlage mit zwei erhobenen Kennzeichnungen an den Seiten bei den Tasten  und  ausgestattet, um es blinden Personen zu ermöglichen, die Position der beiden Tasten über den Tastsinn zu finden.

3. TASTENFUNKTION

Status Taste	RUHEMODUS	WARTEZEIT AUF ANTWORT (Rufeingang)	GESPRÄCH IM GANG	RUHEMODUS UND TASTE  GEDRÜCKT	PROGRAMMIERSTATUS (NUR MIT VIDEOSPRECHANLAGE IM RUHEMODUS)
	Türöffnerbefehl	Türöffnerbefehl	Türöffnerbefehl	Türöffnerbefehl	Automatischen Türöffner ein-/ausschalten (*)
	Aufrufen des Programmierstatus (Taste länger als 5 Sekunden gedrückt halten)	Aufrufen, Beenden und Ändern der Parameter im OSD-Menü	Aufrufen, Beenden und Ändern der Parameter im OSD-Menü	---	Verlassen des Programmierstatus (Taste länger als 5 Sekunden gedrückt halten)
	---	Gesprächsaktivierung	Bei Betätigung in Betriebsart: A) "Freihand" wird das Gespräch beendet; B) in "Push to talk": - bei langer Betätigung wird das Gespräch mit der Außenstelle aktiviert; - bei kurzer Betätigung wird das Gespräch aktiviert oder beendet.	---	Änderung/Wiedergabe der Lautwerklautstärke (MIN, MED, MAX)
 ¹	Türöffner der Einfahrt	Türöffner der Einfahrt	Türöffner der Einfahrt	Programmierbarer Intercom-Anruf 1 (Standard: nicht programmiert)	Erfassung der Intercom-Zieladresse
 ²	Spezialfunktion 8	Spezialfunktion 8	Spezialfunktion 8	Programmierbarer Intercom-Anruf 2 (Standard: nicht programmiert)	Erfassung der Intercom-Zieladresse
 ³	"MUTE"-Funktion:	---	---	Programmierbarer Intercom-Anruf 3 (Standard: nicht programmiert)	Erfassung der Intercom-Zieladresse


(*) Bei einigen Videosprechanlagen muss der Parameter „FUNKTION AUTOMATISCHER TÜRÖFFNER“ freigeschaltet werden, um die Funktion des automatischen Türöffners an der Videosprechanlage freizuschalten (siehe dem Produkt beiliegende Anleitungen).

Status Taste	RUHEMODUS	WARTEZEIT AUF ANTWORT (Rufeingang)	GESPRÄCH IM GANG	RUHEMODUS UND TASTE  GEDRÜCKT	PROGRAMMIERSTATUS (NUR MIT VIDEOSPRECHANLAGE IM RUHEMODUS)
	Selbsteinschaltung	- Videobildübertragung oder Anzeige der eventuell vorhandenen zusätzlichen Kameras der Rufstellen. - Erhöht den Wert des Parameters im Menü OSD	Erhöht den Wert des Parameters im Menü OSD	---	Auswahl Läutwerk Sprechanlagenruf (5 verschiedene Läutwerke)
	Funktion „Bildschirmreinigung“ (Taste länger als 5 Sekunden gedrückt halten)	Verringert den Wert des Parameters im Menü OSD	Verringert den Wert des Parameters im Menü OSD	Anruf an die Zentrale	Auswahl Läutwerk Etagenruf (5 verschiedene Läutwerke)

3.1. LED-STATUS- ANZEIGE


Status Taste	RUHEMODUS	WARTEZEIT AUF ANTWORT (Rufeingang)	GESPRÄCH IM GANG	RUHEMODUS UND TASTE  GEDRÜCKT	PROGRAMMIERSTATUS (NUR MIT VIDEOSPRECHANLAGE IM RUHEMODUS)
	Ausgeschaltet: keine Funktion Grün blinkend: Nur wenn die Funktion „automatischer Türöffner“ aktiv ist Permanent rot leuchtend: Fußgängertor an Hauptrufstelle geöffnet Rot blinkend: Fußgängertor an Nebenrufstelle geöffnet	Durchgehend grün	Durchgehend grün	Ausgeschaltet	Grün blinkend: Nur wenn die Funktion „automatischer Türöffner“ aktiv ist
	Ausgeschaltet	Ausgeschaltet	Ausgeschaltet	Ausgeschaltet	Orange blinkend
	Ausgeschaltet	Durchgehend grün	Grün blinkt	Durchgehend grün	Ausgeschaltet
	Rot blinkt: MUTE 8h Durchgehend rot: MUTE	Ausgeschaltet	Ausgeschaltet	Ausgeschaltet	Ausgeschaltet

4. RUFANNAHME



Bei Eingang eines externen Videosprechanlagenanrufs, klingelt die Videosprechanlage und der Bildschirm schaltet sich ein. Durch Drücken der Taste  ist die Kommunikation mit dem Anrufer möglich (die LED der Taste beginnt zu blinken). Durch erneutes Drücken der Taste wird die Kommunikation beendet und das Display schaltet sich aus.

5. EINSTELLUNGEN IM OSD- MENÜ (ON SCREEN DISPLAY)

Um auf das Menü OSD zuzugreifen, während eines Videoanrufs oder bei Selbsteinschaltung die Taste  drücken.


Durch erneutes kurzes Betätigen der Taste  können der Reihenfolge nach die 3 Parameter durchlaufen werden:


- 1) BRIGHT (Helligkeit)
- 2) CONTRAST (Kontrast)
- 3) COLOR (Farbe)

Die Einstellung dieser Parameter erfolgt über die Tasten  und  die den Einstellwert des einzelnen Parameters erhöhen oder verringern (für weitere Details siehe die Tabelle „TASTENFUNKTION“).


6. MUTE-FUNKTION

Diese Funktion gestattet das Ausschließen des Rufläutwerks auf der Videosprechanlage und der eventuellen zusätzlichen Lautsprecher, die auf die Anlage verbunden sind. Die Funktion kann in zwei unterschiedlichen Betriebsarten eingeschaltet werden:

- MUTE 8h: durch Betätigen der Taste  für längere Zeit wird die Videosprechanlage maximal 8 Stunden stummgeschaltet.

 *Im Anschluss an einen eventuellen Stromausfall beginnt die Funktion MUTE 8h wieder ab null, als ob sie gerade erst aktiviert worden wäre.*


- MUTE (ohne zeitliche Begrenzung): durch Betätigen der Taste  für kurze Zeit wird die Videosprechanlage bis zum anschließenden Betätigen derselben Taste stummgeschaltet.



 *Im Anschluss an einen eventuellen Stromausfall behält die Funktion den Status bei, in dem sie sich vor dem Ereignis befand.*


- Bei aktivierter „MUTE“-Funktion sind auch alle akustischen Warntöne (Beep) deaktiviert.

7. ZUGRIFF AUF DEN PROGRAMMIERMODUS

Um in den Programmiermodus zu gelangen, die Taste  betätigen und längere Zeit gedrückt halten (länger als 5 Sekunden), wenn das Gerät sich im Ruhemodus befindet.

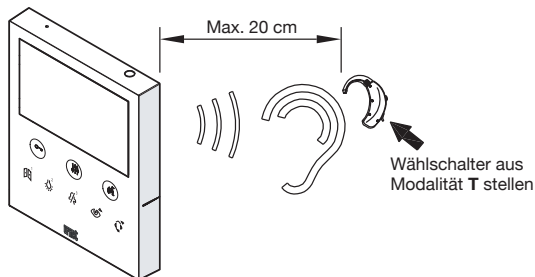
Der Zugriff auf den Programmiermodus wird von drei kurzen Pieptönen und dem visuellen Signal über die blinkende orangefarbene LED der Taste  bestätigt.

Das Verlassen des Programmiermodus ist durch längeres Drücken der Taste  möglich und wird dann von 2 langen Pieptönen und dem Stoppen der Blinkfunktion der LED der Taste  bestätigt und das Gerät kehrt in seinen vorherigen Zustand zurück (siehe Kapitel „LED-Statusanzeigen“).



 *Das Gerät verlässt den Programmierstatus automatisch zehn Minuten nach dem erfolgten Zugang.*

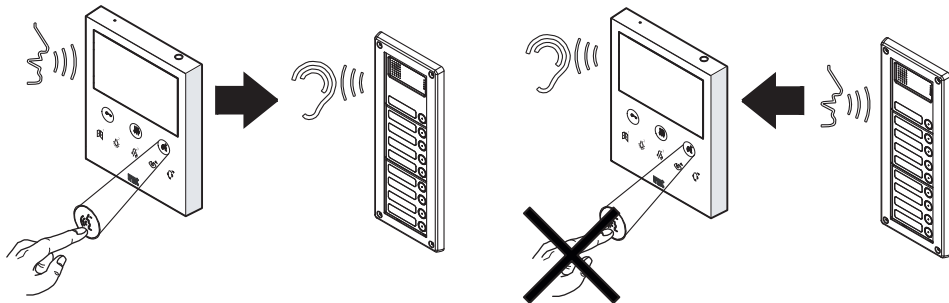
8. BETRIEB MIT HÖRGERÄTEN


Die Videoanlage verfügt über eine Einrichtung, die es Hörgeschädigten erlaubt, die Audiosignale der Rufeinheit oder - bei Anrufen über die Zentrale - anderer Videoanlagen auf einem entsprechend ausgerüsteten Hörgerät zu empfangen. Das Gerät ist in der Lage, eine Verbindung zu Hörgeräten mit Induktionsspule (T-Spule) in einer Entfernung von ca. 20 cm aufzubauen.



9. SPRECHEN MIT SPRECHTASTE (PUSH-TO-TALK)










Wenn die Kommunikation zwischen dem Tastenfeld und der Videosprechanlage unterbrochen oder nicht vorhanden ist, sicherstellen, dass die transparente Folie, mit der das Display der Videosprechanlage abdeckt ist, entfernt wurde. Wurde die Folie entfernt und ist der Ton immer noch gestört, können die beiden Sprachkanäle (nach innen und nach außen) einzeln aktiviert werden. Um den Audiokanal nach außen zum Sprechen freizuschalten, drücken Sie nach der Rufannahme die Taste  und halten diese gedrückt. Zum Hören lassen Sie die Taste  wieder los.



Um das Gespräch zu beenden, kurz die Taste  drücken.

10. BILDSCHIRMREINIGUNG

Die Funktion „Bildschirmreinigung“ macht die Tasten der Videosprechanlage vorübergehend unempfindlich gegen jeglichen Druck. Diese Funktion ist nützlich, um ein versehentliches Aktivieren der Funktionen der Videosprechanlage zu vermeiden, wenn der Bildschirm gereinigt werden sollen.

Wenn sich die Videosprechanlage im Ruhezustand befindet, die Taste  länger als 5 Sekunden drücken; der Steuerbefehl wird durch einen Piepton und das grüne Blinken der folgenden LEDs bestätigt: , , , , , ,  rotes Blinken der LED .

Die Tasten werden 30 Sekunden lang gesperrt, danach nimmt die Videosprechanlage ihren normalen Betrieb wieder auf.

Ist die Funktion „Bildschirmreinigung“ aktiviert, kann sie nicht im Voraus ausgeschaltet werden.

Ist die Funktion „Bildschirmreinigung“ aktiv, wenn ein Anruf eingeht, wird sie deaktiviert, um auf den Anruf antworten zu können.

DS1760-010

URMET S.p.A.
10154 TORINO (ITALY)
VIA BOLOGNA 188/C
Telef. +39 011.24.00.000 (RIC. AUT.)
Fax +39 011.24.00.300 - 323

urmet

LBT21081

Area tecnica
servizio clienti +39 011.23.39.810
<http://www.urmet.com>
e-mail: info@urmet.com